



ZPRÁVA O TRHU OVOCE

Vývoj cen zem. výrobců:

Jablka I. jak. tř.

Golden Delicious.....	9,20 Kč/kg
Idared.....	7,10 Kč/kg
Jonagold.....	8,60 Kč/kg
Rubín.....	8,20 Kč/kg
Šampion.....	6,80 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Obchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	3
Zahraniční obchod ČR.....	4
Informace ze zahraničních trhů.....	4

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

Ve 14. týdnu 2005 se průměrná cena zemědělských výrobců (CZV) jablek odrůdy Jonagold I. jak. tř. ve srovnání s předchozím týdnem snížila o 0,40 Kč/kg (o 4,2 %) na 8,60 Kč/kg. U odrůdy Golden Delicious I. jak. tř. se průměrná CZV snížila o 0,30 Kč/kg (o 2,8 %) na 9,20 Kč/kg. Jablka odrůdy Idared I. jak. tř. se prodávala v průměru za 7,10 Kč/kg. Průměrná CZV u odrůdy Rubín I. jak. třídy se zvýšila o 0,30 Kč/kg (o 3,6 %) na 8,20 Kč/kg. Zvýšila se i průměrná CZV odrůdy Gloster I. jak. tř., a to o 0,40 Kč/kg na 8,30 Kč/kg, tj. o 4,6 %. Průměrná CZV jablek odrůdy Šampion I. jak. tř. se proti předchozímu týdnu nezměnila a činila 6,80 Kč/kg. CZV odrůdy Melrose I. jak. tř. se snížila v průměru o 0,40 Kč/kg (o 4,6 %) na 7,90 Kč/kg.

Obchodní ceny

Ve 14. týdnu 2005 se obchodní nákupní ceny (NC) tuzemských jablek pohybovaly v rozpětí od 5,- do 12,20 Kč/kg, jejich obchodní odbytové ceny (OC) od 7,10 do 16,50 Kč/kg. Průměrná NC jablek odrůdy Idared se proti předchozímu týdnu snížila o 0,70 Kč/kg na 7,80 Kč/kg, tj. o 7,8 %, jejich průměrná OC poklesla o 1,20 Kč/kg (o 11,7 %) na 9,30 Kč/kg. Průměrná NC jablek odrůdy Golden Delicious z dovozu se snížila o 0,40 Kč/kg (o 3,4 %) na 12,90 Kč/kg, jejich průměrná OC se snížila o 0,50 Kč/kg (o 2,9 %) na 15,60 Kč/kg. Ve sledovaném týdnu se snížily

i obchodní ceny bílých grapefruitů, NC v průměru o 0,70 Kč/kg (o 4,3 %) na 14,80 Kč/kg, jejich OC v průměru o 0,90 Kč/kg (o 4,5 %) na 18,20 Kč/kg.

Zahraniční obchod

Za měsíc únor 2005 bylo do České republiky podle údajů ČSÚ dovezeno celkem 3 834 t konzumních jablek za průměrnou jednotkovou hodnotu 8,30 Kč/kg. Tato jablka pocházela tradičně převážně z Polska (60 % - 2 296 t za 5,90 Kč/kg), dále z Itálie (15 % - 570 t za 14,90 Kč/kg) a Belgie (9 % - 348 t za 11,50 Kč/kg). Hrušek bylo dovezeno 426 t za 17,70 Kč/kg. Jejich hlavním dodavatelem bylo Nizozemí (54 t za 10,50 Kč/kg, tj. 20 %). Stolních hroznů bylo v únoru dovezeno 1 322 t za 43,10 Kč/kg. Hrozny se dovážely převážně z JAR (687 t za 42,- Kč/kg, tj. 52 %). Ze Španělska se dovezlo 2 647 t (45 %) pomerančů za 12,10 Kč/kg, z Řecka 2 157 t (36 %) za 13,20 Kč/kg. Banánů bylo importováno celkem 13 887 t za 19,40 Kč/kg. Z Kolumbie pocházelo 3 615 t (26 %) za 14,- Kč/kg, z Kostariky 3 444 t (25 %) za 19,- Kč/kg, z Ekvádoru 3 188 t (23 %) za 23,- Kč/kg.

Z České republiky bylo v únoru 2005 vyvezeno celkem 1 196 t konzumních jablek za 6,10 Kč/kg. Na Slovensko se vyvezlo 528 t (44 %) jablek za 7,70 Kč/kg, do Německa 282 t (24 %) za 3,20 Kč/kg, do Maďarska 277 t (23 %) za 5,70 Kč/kg.

TIS ČR SZIF



Informace o cenách ovoce v ČR

Ceny zemědělských výrobců ovoce

Datum zjištění ceny: 14. týden 2005

Kč/kg

Druh, odrůda	Jakostní třída	Ceny zemědělských výrobců			Změna prům. CZV proti 13. týdnu 2005
		minimální	maximální	průměrná	
Jablka Šampion	V	7,00	11,00	8,30	+ 0,20
	I.	5,00	10,00	6,80	0,00
Gloster	V	8,00	11,00	9,60	+ 0,20
	I.	7,00	10,80	7,90	+ 0,40
Melodie	I.	7,00	10,00	8,70	+ 0,10
	V	8,50	10,80	9,30	+ 0,30
Rubín	I.	6,50	10,80	8,20	+ 0,30
	I.	5,00	7,00	6,10	- 0,20
Spartan	I.	5,00	7,00	6,10	- 0,20
	V	9,00	14,00	10,70	- 0,10
Golden Delicious	I.	7,00	12,00	9,20	- 0,30
	V	7,00	11,00	8,40	0,00
Idared	I.	5,00	9,20	7,10	+ 0,20
	V	8,00	12,00	10,30	- 0,50
Jonagold	I.	7,00	11,00	8,60	- 0,40
	V	8,00	10,90	9,20	- 0,10
Melrose	I.	6,00	10,00	7,90	- 0,40
	V	8,00	10,90	9,20	- 0,10
Starkrimson	I.	7,00	9,60	8,50	0,00
	I.	8,00	9,00	8,30	+ 0,10
Topaz	I.	8,00	9,00	8,30	+ 0,10

Poznámka: Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez dopravy a DPH. Tečka = údaj nebyl v předchozím období k dispozici.

Pramen: Podle údajů OU ČR zpracoval TIS ČR SZIF

Porovnání průměrných CZV jablek odrůdy Golden Delicious I. jak. třídy

Kč/kg

rok / týden	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
2004	-	11,80	11,70	11,60	11,70	11,90	11,90	11,30	11,20	11,40	11,40	11,40	11,60	11,30
2005	8,90	9,20	9,70	9,50	9,20	9,30	9,60	9,60	9,60	10,00	9,70	9,60	9,50	9,20
% 05 / 04	-	78,0	82,9	81,9	78,6	78,2	80,7	85,0	85,7	87,7	85,1	84,2	81,8	81,4

Pramen: TIS ČR SZIF

Porovnání průměrných CZV jablek odrůdy Idared I. jak. třídy

Kč/kg

rok / týden	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
2004	-	9,50	9,30	9,20	9,00	9,10	8,90	8,30	8,50	8,60	8,50	8,60	8,50	8,50
2005	7,50	7,50	7,90	7,70	7,30	7,30	7,00	6,90	7,10	7,30	7,20	7,20	7,00	7,10
% 05 / 04	-	78,9	84,9	83,7	81,1	80,2	78,7	83,1	83,5	84,9	84,7	83,7	82,4	83,5

Pramen: TIS ČR SZIF



Porovnání průměrných CZV jablek odrůdy Jonagold I. jak. třídy

Kč/kg

rok / týden	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
2004	-	12,10	11,50	11,60	11,10	11,60	11,60	11,30	11,40	12,20	10,20	11,70	11,00	10,80
2005	8,80	9,30	9,10	9,10	8,80	9,10	9,30	9,70	9,20	9,00	8,90	8,90	9,00	8,60
% 05 / 04	-	76,9	79,1	78,4	79,3	78,4	80,2	85,8	80,7	73,8	87,3	76,1	81,8	79,6

Pramen: TIS ČR SZIF

Obchodní ceny vybraných druhů ovoce I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 14. týden 2005

Kč/kg

Druh ovoce Odrůda	Nákupní cena				Odbytová cena			
	min.	max.	průměr	±14/13	min.	max.	průměr	±14/13
Jablka Idared T	5,90	9,60	7,80	- 0,70	7,00	11,50	9,30	- 1,20
Golden Delic. D	11,50	15,50	12,90	- 0,40	13,50	18,50	15,60	- 0,50
Hrušky D	17,00	29,10	20,70	+ 0,40	19,90	34,20	26,00	+ 0,30
Vinné hrozny bílé D	39,00	60,10	50,90	- 1,00	40,00	71,90	60,10	+ 0,40
Vinné hrozny modré D	38,00	45,60	41,50	- 0,20	45,00	59,90	52,80	+ 0,40
Banány	24,70	29,70	27,10	- 0,90	27,40	34,90	31,70	- 0,60
Citróny	15,60	20,00	17,80	+ 0,40	16,90	25,90	21,40	+ 0,50
Grapefruity bílé	13,50	16,00	14,80	- 0,70	16,50	20,90	18,20	- 0,90
Grapefruity červené	15,30	18,30	16,40	- 0,00	18,00	26,20	21,60	+ 0,30
Mandarinky	12,50	21,40	16,10	+ 1,10	10,00	28,90	18,40	+ 0,10
Pomeranče	12,70	20,40	15,90	- 0,30	13,90	23,90	18,50	- 0,70
Ananas (ks)	19,90	23,70	22,20	- 1,00	27,00	33,50	29,80	+ 1,30
Kiwi koš (ks)			*		26,00	29,00	27,40	.
Mango (ks)			*		17,50	21,90	20,00	+ 0,20

Poznámka: Nákupní cena = cena zboží fco rampa velkoobchodu bez DPH, Odbytová cena (OC) = cena, za kterou je zboží odebráno ve skladě, tj. bez dopravy a bez DPH. * = neuvedeno (méně než tři údaje), D = dovoz, T = tuzemské, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici.

Pramen: TIS ČR SZIF

Vývoj spotřebitelských cen vybraných druhů ovoce v roce 2005

Kč/kg

Druh / týden	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.
Jablka	21,95	22,22	22,02	21,39	21,52	21,12	21,35	21,14	22,02	22,79	23,10	23,18	23,07
Banány	35,21	34,01	33,83	35,37	35,85	35,92	35,19	35,50	36,15	37,33	37,82	37,79	37,13
Pomeranče	26,36	26,27	25,63	23,62	24,46	23,86	24,11	24,41	26,30	26,65	27,27	27,58	27,04

Poznámka: Spotřebitelské ceny v týdenních šetřeních jsou zjišťovány u malého souboru prodejen. Uváděné ceny mají orientační charakter.

Pramen: ČSÚ



Zahraniční obchod ČR

Dovoz a vývoz vybraných druhů ovoce od 1.1. do 28.2. 2005

Druh ovoce Odrůda	Dovoz			Vývoz		
	Množství v t	Jednotková hodnota v Kč/kg	Od 1.2. do 28.2.05 - t	Množství v t	Jednotková hodnota v Kč/kg	Od 1.2. do 28.2.05 - t
Jablka stolní celkem	3 834	8,30	3834	1 204	6,10	1 196
Hrušky	798	17,53	426	51	16,40	19
Stolní vinné hrozny	2 308	43,50	1 322	86	39,70	59
Pomeranče	5 943	12,30	5 923	511	18,10	507
Banány	28 584	20,00	13 887	13 123	14,30	6 731

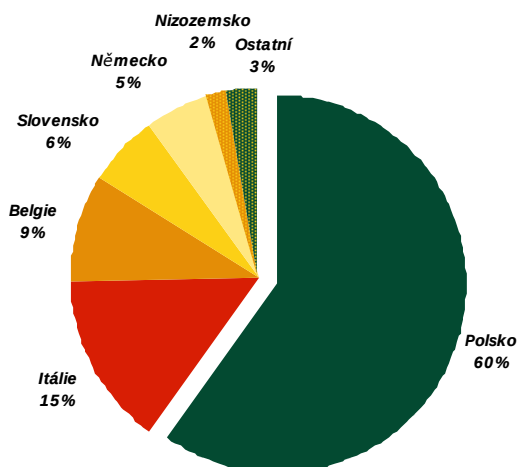
Poznámka: Od 1.1. 2005 jsou jablka stolní uváděna pod jedním společným KN kódem 08081080, tj. Ostatní jablka čerstvá, ne: jablka k výrobě moštu volně ložená.

Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.

Dovoz stolních jablek - únor 2005

Země	Množství v t	Jednotková hodnota v Kč/kg
Polsko	2 296	5,90
Itálie	570	11,60
Belgie	348	11,50
Slovensko	240	13,90
Německo	207	10,20
Nizozemsko	64	10,00
Francie	43	16,20
Čína	42	13,50
Egypt	13	12,50
Spojené státy	7	8,80
Maďarsko	2	9,80
Chile	2	14,50
Celkem	3 834	8,30

Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.



Informace ze zahraničních trhů

Obchodní ceny vybraných druhů ovoce v Nizozemsku - tržnice Rotterdam

Datum zjištění ceny: 25.3. 2005

USD/MJ

Druh, odrůda	Země původu	MJ	Průměrná cena
Jablka Granny Smith	Francie	18 - 20 kg	14,25
Golden Delicious	Francie	18 - 20 kg	15,55
Hrušky Packham Triumph	Chile	14 - 15 kg	13,61
Grapefruity bílé	-	15 - 17 kg	15,55
Grapefruity červené (Ruby Red)	-	15 - 17 kg	13,16
Citróny	Španělsko	15 - 16 kg	17,49
Pomeranče Salustiana	Španělsko	18 - 20 kg	12,63
Navel Late	Maroko	15 - 16 kg	12,31

Pramen: FAMMU/FAPA



Obchodní ceny vybraných druhů ovoce v tržnicích v Polsku

Datum zjištění ceny: 30.3. - 31.3. 2005

PLN/kg

Druh ovoce	Bronisze 30.3.	Poznań 31.3.	Wrocław 30.3.	Rzeszów 31.3.
Ovoce tuzemské				
Jablka: Cortland	1,00 - 1,50	1,13 - 1,53	1,10 - 1,30	-
Gala	1,10 - 1,66	1,20 - 1,53	1,20 - 1,60	1,07 - 1,20
Gloster	1,00 - 1,33	1,33 - 1,60	1,10 - 1,33	1,20 - 1,33
Golden	1,50 - 2,00	1,67 - 2,00	1,33 - 1,80	-
Idared	-	0,80 - 1,00	0,80 - 1,20	-
Jonagold	1,00 - 1,35	1,20 - 1,47	1,00 - 1,33	1,20 - 1,33
Jonagored	1,10 - 1,40	1,20 - 1,47	1,10 - 1,50	1,20 - 1,47
Lobo	1,00 - 1,43	1,20 - 1,47	0,80 - 1,30	-
Szampion	1,20 - 1,50	1,33 - 1,60	-	1,20 - 1,33
Hrušky	3,30 - 4,50	2,50 - 3,50	2,00 - 3,00	2,00 - 2,50
Ovoce z dovozu				
Banány	4,22 - 4,72	4,33 - 4,56	4,40 - 4,40	4,50 - 4,70
Pomeranče	3,00 - 4,00	3,40 - 4,00	3,00 - 3,00	3,00 - 3,00
Vinné hrozny	8,00 - 11,00	8,43 - 9,29	8,40 - 10,00	8,22 - 10,00

Pramen: Biuletyn Informacyjny - Rynek owoców i warzyw

Obchodní ceny vybraných druhů ovoce v SRN a ve vybraných tržnicích

Datum zjištění ceny: 23.3. 2005

EUR/MJ

Druh ovoce (kalibrace - mm)	Země původu	MJ	Hamburk	Berlín	Stuttgart	Frankfurt	2005 / 11	± % 2005 / 10
Jablka Braeburn 70-80mm	Německo	100 kg	70 - 75	70 - 80	66 - 77	70 - 80	73,40	0,0
Cox Orange 70-80 mm	Německo	100 kg	58 - 63	60 - 70	68 - 75	60 - 80	67,40	0,0
Elstar 70-80 mm	Německo	100 kg	52 - 58	55 - 65	63 - 70	55 - 75	63,90	- 1,5
Royal Gala 70-80 mm	Německo	100 kg	-	70 - 80	72 - 78	70 - 80	75,00	0,0
Golden Delic 70-80 mm	Německo	100 kg	50 - 55	50 - 60	50 - 66	55 - 70	57,60	- 0,9
Jonagold 70/90 mm	Německo	100 kg	45 - 50	45 - 55	48 - 60	50 - 65	54,00	+ 0,2
Jonagored 70/90 mm	Německo	100 kg	45 - 50	45 - 55	48 - 60	50 - 65	53,90	+ 1,1
Roter Boskoop 70-80 mm	Německo	100 kg	55 - 60	55 - 65	67 - 77	55 - 65	63,50	0,0
Hrušky Williams	JAR	12,5 kg	7 - 10	8 - 10	8 - 11,5	9 - 12	10,00	- 6,5
Alexan. Lucas 60-70 mm	Německo	100 kg	-	-	59 - 66	60 - 75	62,60	+ 1,7
Stolní hrozny Th.Seedless	Chile	4,5 kg	8 - 10,5	8 - 10	8,5 - 11	8,5 - 11	9,10	- 0,2
Pomeranče Salustiana	Španělsko	15 kg	9,5 - 12	10 - 12	11 - 13	10 - 13	10,20	+ 2,8
Banány sonst. Marken	ze zámoří	18 kg	19 - 20	19 - 20	20 - 21	19 - 20	19,90	+ 3,3

Pramen: ZMP, Obst und Gemüse



Přehled cen vybraných druhů ovoce v Chorvatsku

Datum zjištění ceny: 28.3. - 3.4. 2005 (13. týden)

HRK/kg

Druh ovoce	Velkořeznice			Tržiště			Prodejny		
	min.	max.	prům.	min.	max.	prům.	min.	max.	prům.
Jablka celkem	1,50	9,00	4,73	1,00	20,00	7,11	3,00	10,00	6,34
Idared	1,50	5,50	3,73	2,00	12,00	6,28	3,50	7,50	5,70
Jonagold	3,00	9,00	5,17	3,00	10,00	6,77	3,50	7,99	6,39
Golden Delicious	2,50	8,00	5,69	3,00	12,00	8,25	2,99	8,49	7,06
Granny Smith	3,28	9,00	6,00	3,00	15,00	7,90	6,09	10,00	7,95
ostatní	3,00	9,43	4,58	2,00	20,00	7,10	2,99	7,00	6,12
Hrušky	7,50	12,60	9,92	9,00	20,00	14,90	8,67	19,99	13,40
Stolní hrozny bílé	18,00	22,50	20,47	15,00	35,00	27,59	19,90	28,99	24,15
Stolní hrozny modré	15,57	22,50	20,22	15,00	35,00	26,53	19,90	32,99	25,17
Pomeranče	2,46	8,50	6,18	5,00	20,00	8,50	5,99	15,99	7,63

Pramen: TISUP, Tržištní informacijski sustav u poljoprivredi - Tržiště voća i povrća

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů ovoce ve Španělsku - v oblasti Valencie

Datum zjištění ceny: 28.3. 2005

EUR/MJ

Druh, odrůda	MJ	Minimum	Maximum
Pomeranče Salustiana	1 arroba (12,8 kg)	1,95	2,55
Navel-late	1 arroba (12,8 kg)	4,21	7,02
Mandarinky Fortuna	1 arroba (12,8 kg)	2,10	6,64
Ortanique	1 arroba (12,8 kg)	2,10	4,29
Citróny Fino	1 kg	0,30	0,36

Pramen: FAMMU/FAPA

Obchodní ceny ovoce v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 14. týden 2005

HUF/kg

Druh, odrůda	Debrecen	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Jablka Idared	60	60	50	80
Jonagold	70	-	-	75
Jonagored	70	-	-	75
Jonathan	50	50	50	60
Starking	75	-	40	-
Golden	70	60	60	-
Hrušky Alex/Bosc K	-	250	-	230

Poznámka: Producentké ceny maďarského ovoce na velkoobchodních trzích

Pramen: AKII, Agrárgazdasági Kutat és Informatikai Intéze



Obchodní ceny vybraných druhů ovoce ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 22.3. 2005

USD/MJ

Druh, odrůda	Země původu	MJ	Průměrná cena
Pomeranče Navel	Španělsko	1 kg	0,93
Hrušky Konference	Velká Británie	1 kg	1,01
Banány	-	1 kg	1,31
Jahody (balení 250 g)	Španělsko	500 g	0,94

Pramen: FAMMU/FAPA

Obchodní ceny vybraných druhů ovoce v Rakousku

Datum zjištění ceny: březen 2005

EUR/kg

Druh, odrůda	průměrná cena	prům. cena - předchozí měsíc	cena	
			min.	max.
Braeburn 75-80	0,67	0,69	0,46	1,13
Elstar 70-75	0,61	0,61	0,55	0,77
Elstar 75-80	0,60	-	0,54	0,69
Gala 65-70	0,58	0,55	0,41	0,75
Gala 75-80	0,56	-	0,44	0,85
Golden Delicious 75-80	0,56	0,55	0,44	0,90
Idared 75-80	0,35	0,40	0,29	0,62
Jonagold 75-80	0,46	0,52	0,38	0,86
Jablka (bez uvedení odrůdy)	0,69	0,69	0,06	1,30
Hrušky (bez uvedení odrůdy)	0,70	0,75	0,40	1,05

Pozn.: Velkoobchodní odbytové ceny - prodej zboží v čisté váze, bez DPH.

Pramen: AMA Agrarmarkt Austria

Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 6.4. 2005

100 SKK - 77,001 Kč

1 EUR - 29,965 Kč

1 PLN - 7,260 Kč

1 HRK - 4,041 Kč

1 USD - 23,300 Kč

100 HUF - 12,121 Kč



Pracovní skupina „Ovoce a zelenina“ jednala v Bruselu

Zvláštností tohoto jednání bylo, že je svolal předseda Hans van Es především na žádost Poláků, kteří požadují řadu opatření ze strany Komise k větší regulaci trhu měkkého ovoce a k tomu potřebují podporu ostatních členských zemí. Je třeba říci, že se zasedání zúčastnil jen omezený počet zástupců a velkou podporu polský požadavek nedostal.

Zástupce Komise se nedostavil. S ním se měla projednávat možnost vytvoření skupiny pro předpovědi a analýzy. Ale jak se zdá, komise není příliš nadšená vytvořením ještě jedné pracovní skupiny, která by se zabývala výhradně úvahami o vývoji produkce u jednotlivých druhů především ovoce. Doposud se všichni shodli, že úzce specializované pracovní skupiny, které se doposud scházely nepravidelně hlavně u jablek a hrušek, u zpracované zeleniny apod., měly svůj význam, ale nyní Komise chce více věcí projednávat najednou, určité sektory slučovat a nikdo neví, kam až tato „koncentrace“ půjde. Podobně se sloučilo obilí s olejinami, ale tato kombinace vyvolává spíš rozpaky a kritiku.

U ovoce a zeleniny se většinou všichni vyjadřují pro zachování dosavadního stavu, ale připouští, že asi bude muset dojít k propojení čerstvého a zpracovaného ovoce a zeleniny. Nicméně trvá požadavek, aby Komise dávala i nadále aktuální statistiky o produkci všech druhů ovoce a zeleniny.

Největší část zasedání byla věnována polskému požadavku na podporu jejich žádosti. V rámci této žádosti byl mimo jiné požadavek na revizi Společných tržních organizací pro ovoce a zeleninu v rozšířené EU. Motívem požadavku Polsko je změna situace na trhu měkkého ovoce (třešně, jahody), kde se podmínky po vstupu Polska do EU značně změnily a je daleko větší konkurence dovozů z Číny a zemí bývalé Jugoslávie. Poláci připravili řadu argumentů k podpoře svých požadavků.

Se stejnou agresivitou, s jakou vtrhli již dříve na jiné trhy, udělala podobné kroky hlavně Čína, a to vedlo k dost velkému propadu cen. Polský argument není nějak nový, objevil se již koncem jara a v létě, ale až celkový dopad loňské kampaně je přinutil přijít s podobnou iniciativou a požádat o podporu svého požadavku i jiné země. Poláci říkají, že sektor měkkého ovoce sloužící především ke zpracování, je důležitý rovněž pro potravinářský sektor v Německu, Francii, Španělsku a Velké Británii. Dalším argumentem je podle nich fakt, že nejde ani tolik o množství vyjádření, ale o sociálně-ekonomický dopad. Produkce ovoce je velmi úzce soustředěna na několik oblastí. A právě v těchto oblastech je v Polsku největší nezaměstnanost. Ale největší slabinou sektoru ovoce je nedostatek dodavatelské struktury a malá organizovanost. A poslední sezóna ukázala, jaké má sektor slabiny. Loňské ceny pokryly jen 20 – 30 % produkčních nákladů, někde se vůbec nesklízelo, náklady na práci převyšovaly ceny.

Polsko navrhuje a požaduje následující řešení:

- vytvoření speciální skupiny, která bude předpovídat situaci na trhu měkkého ovoce,
- zahrnutí jahod, třešní, višní, rybízu, do podpůrného schématu CMO pro zpracované ovoce a zeleninu,
- zavedení kvót na dovozy zpracovaného ovoce a zeleniny na trh EU.

Navrhovaná výše podpory proplácené producentům je 50 EUR/t. To by pokrylo 10 – 15 % produkčních nákladů. Ročně by to dělalo pro Polsko 21 750 000 EUR. Tato částka by pomohla producentům pokrýt náklady spojené s vytvořením PO a podpořila by rovněž dodavatelské struktury. Podporové schéma mělo být na 5 let, počínaje 2005/06. Rovněž dovozní kvóty by měly platit po dobu 5 let, což by stabilizovalo trh. Rovněž by se měly zlepšit kontroly dovážených produktů.

Zdroj: Ing. Karel Matoušek, AK Brusel, Euromagazín, březen 2005

Vydavatel

TIS^{CR} SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí samostatného oddělení agrární
informatiky
tel.: 222 871 577
fax: 222 871 536
e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Markéta Seberová
tel.: 222 871 596
fax: 222 871 536
e-mail: seberova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS^{CR} SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS^{CR} SZIF.